

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

Typschlüsselnummer

**ZUSATZKARTE**

Motorkarren

M B - T R A C

T u r b o 9 0 0 (440 169 N)

CH

**8573 06**

Hersteller DAIMLER-BENZ AKTIENGESELLSCHAFT, D-7560 Gaggenau / BRD  
 Erkennungsmerkmale auf Herstellerplakette "440 169 N"  
vor Fahrgestellnummer "440 169 .."  
 Herstellerplakette rechts in Kabine, an Verkleidung oberhalb des Einstieges  
 Fahrgestellnummer rechts, vorn seitlich am Längsträger, vor Vorderachse  
 Motorkennzeichen "OM 314 A.I/1" Plakette, links vorn seitlich am Motorblock  
 Hauptimporteur MATRA ZOLLIKOFEN, Zweigniederlassung der ROBERT AEBI AG, Bernstrasse 160, 3052 Zollikofen  
 Geprüftes Fahrzeug 440169 OO 094122

**Fahrgestell**  
 Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4  
 Lenkung hydrostatisch mit hydraulischer Lenkhilfe  
 Getriebe mechanisch synchronisiert \*)  
 Anzahl Gänge \*) Achsantrieb Allrad, v-aussch.  
 Betriebsbremse hydraulisch, 1- oder 2-Kreis, Scheiben, Drucklufthilfe, wirkend auf alle Räder  
 Hilfsbremse mech. Federspeicher, abstufbar, Scheiben, auf HR;  
und) Betriebsdruck aus sep. Behälter; Notlösung über  
Feststellbremse Ueberströmventil aus Drucklufthilfe der Betriebs-  
bremse; mech. Lösevorr. = Spindel an Zylinder  
 2-Kreis-Kontrolle Niveauekontrolle mit separater Kontrollampe

**Karosserie** Traktor mit Sicherheitskabine OECD - CSD 0568  
 Anzahl Türen 2 Geschw. Messer -  
 Sicherheitsgurten v - h -  
 Unterlegkeil 1/ 230x150x170 Rückspiegel links und rechts  
 Diebstahlsicherung -  
 Anzahl Plätze t 2 v - M - h -  
**Masse** innen aussen  
 Länge 4540 Achsabstand 2400 / -  
 Breite 2140-2200 Doppelachse v - h 1620  
 Höhe 2800 Spurweite v 1620 h 1620  
 Ueberhang v 980 Spurweite v 1536 - 1794  
h 1160 h 1536 - 1794  
 Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile 2000 Spurkreis  $\varnothing$  l 10400 r 10400

**Motor**  
 Marke MERCEDES-BENZ Typ OM 314 A.I/1  
 Bauart Reihe / Turbo Takte 4  
 Treibstoff D Lage vorn  
 Kühlung Wasser Anzahl Zylinder 4  
 Bohrung 97,0 Hub 128,0  
 Hubraum 3782 Steuer-PS 19,26  
 Leistungs-kW 63 (DIN) bei U/min 2400  
 Lärm-Standmessung 77,0 dB(A) bei U/min 1800  
 Schalldämpfer 1 Topf "SH 9017" (425x238x98 mm)  
 Abgasprüfung Bacharach 4,5  
 Entstörung -

**Gewichte** vom hinten total  
 Leergewicht 2290 1770 4060  
 Nutzlast = je nach Ausführung der Brücke  
 Gesamtgewicht  
 Fabrikgarantie 3750 4000 6500  
 Reifengrösse 16.9 - 24 16.9 - 24 +)   
8 / 1,7 8 / 1,7  
 Ply / bar  
 Tragkraft 4080 4080  
 für V max 30 30  
 Felgen 13 x 24 13 x 24  
 Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst mech. Getriebe autom. Getriebe  
22000 / -  
 Garantiertes Gesamtzuggewicht -  
 Geprüfte Anhängelast -  
 Garantierte Dachlast -  
 Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller 25,0 km/h  
 gemessen 24,6 km/h bei U/min 2400 Motor 610/1120 Zapfwelle

21.

Ausrüstung	
Fernlichter	CR (E)
Abblendlichter	CR (E)
Standlichter	A (E) in CR
Schlusslichter	R-S1 (E)
Bremslichter	R-S1 (E)
Richtungsblinker	v - v-s 4 (E) h 2a (E)
Rückstrahler	v - s h 2+2/ I (E)
Markierlichter	v A (E) s h R (E)
Nebelschlusslichter	-
Zusätzliche Lichter	2/ Arbeitslichter mit Kontrolllampe
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	1/ links kombiniert
Scheibenwischer	1/ Blatt mit/ohne Waschanlage
Warnvorrichtungen	1/ Bosch e 20018 oder andere homologierte Modelle

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Motorkarren		
Marke und Typ	M B - T R A C	turbo 900	
Typenscheinnummer	CH 8573 06		
Karosserie	Traktor		
Platze	total 2	vom	
Leergewicht	4060	Treibstoff	D
Nutzlast		Steuer-PS	19,26
Gesamtgewicht	6500	Hubraum	3782

Bemerkungen, Aenderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

(Lärm- und Abgaswerte siehe auch EK)

- \*) Getriebevarianten : 7-Gang Getriebe (Grundausführung) = m 7  
 7-Gang Getriebe mit Vorschaltgruppe (Zwischengänge) = m14 (2x7 )  
 7-Gang Getriebe mit Vorschaltgruppe (Zwischen- + Kriechgänge) = m18 (2x7+4 )  
 7-Gang Getriebe mit Vorschaltgruppe (Zwischen- + Kriech- + Schneckengänge) = m21 (2x7+4+3)  
 Einscheiben-Trockenkupplung oder auf Wunsch mit Wandlerschaltkupplung
- +) Reifenvarianten : 13.6 - 28 8PR, Tragkraft 3290 (2,0), Vmax 30 km/h  
 14.9 - 24 8PR 3520 (1,8) 30 km/h  
 14.9/80 - 24 10PR 4300 (2,8) 30 km/h  
 14.5 - 24 16PR 5600 (4,0) 90 km/h  
 16/70 - 24 14PR 6300 (3,5) 90 km/h

Eintrag Fahrzeugausweis:

101 - Anzahl Plomben: 1 Anbringungsort: Vollastanschlagschraube

Motorkarren

M B - T R A C

diverse

CH 8573 06

SAMMELKARTE I (ist dem entsprechenden Typenschein beizulegen)

Nachtrag vom 16.01.1986 /Ba

Ab Produktion 07.01.1986 : 17 stellige Fahrzeugidentifikationsnummer (VIN-Code)

Erkennungsmerkmale : Fahrgestellnummer "WDB....."

Gilt für folgende Typenschein-Nr. : CH 8573 02, 04, 05, 06, 07